



HÔTEL  
\*\*\*

*Le Chat Botté*

25, rue Tholozé - 59300 Valenciennes - France

Tél. +33 (0)3 27 14 58 59

Fax +33 (0)3 27 14 58 60

[www.hotel-lechatbotte.com](http://www.hotel-lechatbotte.com)

[hotel.lechatbotte@wanadoo.fr](mailto:hotel.lechatbotte@wanadoo.fr)

RCS Valenciennes B 449 019 215

*Il était une fois...*



HÔTEL  
\*\*\*

*Le Chat Botté*

VALENCIENNES



Dans les couleurs gaies  
de ce décor ludique...  
toute la joie  
de vous recevoir !

The colours of the playful  
décor simply brim  
with hospitality!



## CHATOIEMENTS

Les caprices du Chat...  
coussins moelleux  
et petit déjeuner  
gourmand !

Relish in Le Chat's  
whims of comfort...  
soft cushions  
and delectable breakfasts!



HÔTEL



LE

Belles à vivre avec leurs équipements raffinés, les 33 chambres respirent une atmosphère calme et douillette.

En toute circonstance, villégiature, voyage d'affaires, soirée étape ou week-end touristique, l'équipe du Chat Botté vous prêtera toujours une oreille attentive. A votre demande, disponibilité d'un parking fermé.

D'UNE GRACIEUSE LUMIÈRE CONTEMPORAINE...

The 33 peaceful, refined rooms are a pleasure to experience.

Whether for holidays, business travel, overnight stays or weekend excursions, the staff at Le Chat Botté are eager to please and at your service. Private indoor parking on request.



Ces charmantes attentions qui donnent du bonheur au quotidien.

All the little personal touches that make everyday life an enchantment.



33



CHAT



BOTTÉ



Le Chat Botté  
a élu domicile à Valenciennes,  
sur la place de la Gare.  
Heureux de vivre au pays de la dentelle,  
dont il orne volontiers  
son habit chevaleresque. Sous son toit,  
il a créé ces ambiances douces  
où il fait si bon se blottir,  
en y ajoutant la griffe d'un confort  
contemporain délicieusement chaleureux.

Le Chat Botté has made its home in Valenciennes,  
on the Place de la Gare, "Station Square".  
Delighted to dwell in the land of lace  
with which it proudly adorns its knightly cloak.  
Under the roof, a cosy atmosphere  
and delightfully warm modern conveniences.



CHAT

